



環境保護署
二零零八年《家居廢物源頭分類計劃》年報

自『家居廢物源頭分類計劃』在 2005 年推行以來，環境保護署一直致力透過廢物回收，以減少固體廢物為長遠目標。有賴各屋苑的積極參與及不斷努力，過去幾年，回收的廢物數量不斷穩步上升。

香港物業管理公司協會鼎力地支持這計劃的推行，並不斷與環境保護署配合，以減少各屋苑產生廢物的數量。在我們屬下會員所管理的大廈內，我們努力地介紹及推行廢物回收運動，各會員亦在公司的內部推廣廢物回收。

我謹代表香港物業管理公司協會，祝賀環境保護署一直成功地推行『家居廢物源頭分類計劃』。協會乃這計劃的熱切支持者，有關計劃的成功對我們及社會非常重要。我們謹祝『家居廢物源頭分類計劃』能繼續成功地在來年推行，並祝環境保護署各全人工作順利。



梁進源
香港物業管理公司協會會長

The Hong Kong Association of Property Management Companies
香港物業管理公司協會
2709-11, 27/F Shui On Centre, 6-8 Harbour Road, Wanchai, Hong Kong
香港灣仔港灣道6-8號瑞安中心27樓2709-11室
E-mail : office@hkapmc.org.hk Tel : 2186 6101
Website : www.hkapmc.org.hk Fax : 2189 7245

Message from Chairman, Hong Kong Association of Property Management Companies



Message to Environmental Protection Department Programme on Source Separation of Domestic Waste – Annual Report 2008

Since the launch of the Source Separation of Domestic Waste (SSW) Programme in 2005, the Environmental Protection Department (EPD) has been investing much effort to strive for its long-term goal of reducing solid refuse through the process of recycling. With the continuous efforts inputted by residential estates who are enrolled in the programme, the figures of recycled refuse has been steadily rising throughout the years.

We, at The Hong Kong Association of Property Management Companies (HKAPMC), are dedicated to the SSW Programme and are continuing to collaborate with EPD to help reduce the amount of waste produced by estates in Hong Kong. We put effort in introducing and implementing recycling procedures at buildings managed by our member companies and to promote recycling within our own headquarters.

On behalf of HKAPMC, I would like to congratulate EPD for its continuing success in the SSW Programme. We are keen supporters of the SSW Programme and the vital success of the programme is very important and essential to us and of course, the community. We look forward to another successful year for the SSW Programme and we hope EPD all the best.

Kendrew C Y Leung
President
Hong Kong Association of
Property Management Companies

The Hong Kong Association of Property Management Companies

香港物業管理公司協會

2709-11, 27/F Shui On Centre, 6-8 Harbour Road, Wanchai, Hong Kong

香港灣仔港灣道6-8號瑞安中心27樓2709-11室

E-mail : office@hkapmc.org.hk Tel : 2186 6101

Website : www.hkapmc.org.hk Fax : 2189 7245